

DECRETO N°

205

TEMUCO,

23 ENE. 2013

VISTOS

1. La Ordenanza N° 002 del 24.12.1992, sobre Derechos Municipales
2. El Art. 62 del D.L. N° 3063 de 1979, sobre Rentas Municipales.
3. El Decreto Alcaldicio N° 1259 del 01.09.1997, que aprueba el Manual de Procedimientos de Cobranza Administrativa.
4. Las facultades que me confiere la Ley N° 18.695 de 1988, Ley Orgánica Constitucional de Municipalidades.

**CONSIDERANDO:**

1. La solicitud de convenio de pago del contribuyente.
2. El informe de deuda del Departamento de Rentas Municipales.

**DECRETO:**

1. Apruébese el Convenio de Pago N° 7422/23 de fecha 21/01/2013 celebrado entre la Municipalidad de Temuco y el contribuyente que se individualiza, por los derechos que se indican, el cual debidamente refrendado por el Sr. Secretario Municipal, pasa a formar parte integrante del presente decreto;

CONTRIBUYENTE : EPUL NEILAF TERESA INES  
R.U.T. :  
DIRECCION PARTICULAR :  
DIRECCION COMERCIAL : COLOMBIA 0925,  
CONCEPTO : FERIA PINTO BANDEJON N\* 02 PUESTO 24  
TELEFONO : N/T CELULAR :  
CORREO ELECTRONICO : N/T

2. El monto total del convenio alcanza a la suma de \$ 100.788.- la que será cancelada con \$ 50.000.- al contado y el saldo en 2 cuotas mensuales, cuyo detalle se indica a continuación:

N° Cuota	N° Giro	Fecha Vencimiento	Total Cuota
1	3889173	28/02/2013	25.394
2	3889174	31/03/2013	25.394

3. El Departamento de Rentas de la Dirección de Administración y Finanzas, velará por el cumplimiento de las cláusulas señaladas en dicho convenio de pago, procediendo a incorporar al registro de convenios, al contribuyente antes mencionado.

4. La mora en el pago de 02 cuotas del presente convenio, hará exigible la cancelación de la totalidad de las cuotas pendientes, como si fuera plazo vencido y se procederá a dejar sin efecto el presente convenio de pago.

ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y ARCHIVASE.



**JUAN ARANEDA NAVARRO**  
SECRETARIO MUNICIPAL

LBG/LCV/jpc  
DISTRIBUCION  
-Oficina de Partes  
-Departamento Rentas (digital)



**ROLANDO SAAVEDRA REBOLLEDO**  
DIRECTOR ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS



## CONVENIO DE PAGO N° 7422/23

En Temuco a, 21/01/2013 se procede a celebrar el presente convenio de pago entre la Municipalidad de Temuco, representada por su Alcalde y el Contribuyente don(a):

Nombre : EPUL NEILAF TERESA INES  
Rut :  
Dirección :  
Dirección Comercial : BANDEJON 02, PUESTO 24  
Rol : 382-024

**PRIMERO:** El Contribuyente antes individualizado reconoce ser deudor de la Municipalidad de Temuco por concepto de FERIA PINTO BANDEJON N° 02 por la suma de \$ **100.788**

**SEGUNDO:** El contribuyente, por este instrumento, declara estar imposibilitado de pagar la deuda al contado y por lo tanto se compromete a cancelar a la Municipalidad de Temuco, la suma antes indicada más los reajustes e intereses que procedan, de la siguiente forma:

- Pie contado de \$ **50.000**
- Saldo en **2** cuotas mensuales y sucesivas de \$ **25.394.- C/U**

Las cuotas darán lugar a la aplicación de intereses y reajustes a contar del 01/02/2013 y tendrán vencimiento el último día hábil de cada mes.

**TERCERO:** La mora en el pago de 2 cuotas del presente convenio, hará exigible la cancelación de la totalidad de las cuotas pendientes, como si fuera plazo vencido y se procederá a dejar sin efecto el presente convenio de pago.

**CUARTO:** La suscripción de este convenio implica la suspensión de los procedimientos de apremio, respecto a las deudas en él comprendidas, lo cual operará mientras el deudor se encuentre cumpliendo y mantenga vigente su convenio de pago.

PARA CONSTANCIA FIRMAN

EPUL NEILAF TERESA INES

LBG/LCV/jpc



"POR ORDEN DEL ALCALDE"  
ROLANDO SAAVEDRA REBOLLEDO  
DIRECTOR ADMINISTRACION Y FINANZAS

Temuco, 21/01/2013

**Sr. Alcalde de la Comuna de Temuco**

Presente:

Por intermedio de la presente, expongo y solicito:

1. Que me encuentro imposibilitado de cancelar al contado la deuda que mantengo con el municipio originada por **FERIA PINTO BANDEJON N° 02** .-
2. Que a la fecha mi deuda total por dicho concepto alcanza a la suma de **\$100.788.-** incluidos intereses y reajustes.
3. Por lo anteriormente expuesto, solicito se me otorguen facilidades mediante un convenio de pago para cancelar dicha deuda.

Se despide atentamente de Ud.



EPUL NEILAF TERESA INES



MUNICIPALIDAD DE  
TEMUCO

# ORDEN DE INGRESO MUNICIPAL

Municipalidad de Temuco  
R.U.T. 69.190.700-7  
A. Prat 650 - Fono: 973.000  
www.temucochile.com

Nombre <b>EPUL NEILAF TERESA INES</b>	Fecha Giro <b>21/01/2013</b>	Nº Orden <b>3889172</b>
Domicilio	Ciudad <b>TEMUCO</b>	R.H.T.
Tipo de Tributo <b>FERIA PINTO BANDEJON N° 02</b>	Período	ROL <b>382-024</b>
Unidad Gestora <b>Depto. Rentas y Patentes</b>	Cuenta	Venc. Pago <b>31/01/2013</b>

Convenio N° 7422, Cuota Contado convenio del 21/1/2013

Denominación	Código	Valor Girado	Valor Pagado
Multas Por Convenios	1150802001001003	8.322	8.322
Feria Libre Pinto	1150301003999001	41.678	41.678
Sub Total			50.000
Mts² Prop. 0	IP C		0
	Multas e Int.		0
TOTAL			50.000

COPIA

### SOLO PARA PATENTES COMERCIALES

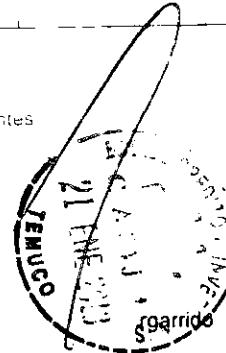
El Contribuyente tiene las siguientes Obligaciones en relación a las patentes

- Avisar cambio de dueño
- Avisar traslado de negocio
- Devolver a la Municipalidad la patente al término del negocio
- Ubicar la patente vigente en un lugar visible al público

La infracción a estas obligaciones será sancionada con multa.

jpichun

Funcionario Emisor



Firma y Timbre del Cajero

N° 1524516

FOLIO

Valido únicamente con la firma y timbre del cajero

ANEXO CONVENIO

Rut : Folio Convenio: 7422  
Nombre: EPUL NEILAF TERESA INES,

I.- Giros que Originan Convenio:

Concepto: FERIA PINTO BANDEJON N° 02

Giro	Fec. Venc.	Valor	Reajuste	Multa	Total
3799283	31/7/2012	91732	734	8322	100788

II.- Plan de Pago:

Concepto: FERIA PINTO BANDEJON N° 02

Giro	Fec. Venc.	Valor
3889172	31/01/2013	50000
3889173	28/02/2013	25394
3889174	31/03/2013	25394

  
Jorge Pichin Carvajal  
RENTAS MUNICIPALES

Fecha: 21/01/2013

### INFORME DE DEUDA

Nombre : EPUL NEILAF TERESA INES

Rut :

Dirección:

Comuna: TEMUCO

Detalle de Giros

Giro	Emisión	Vencimiento	concepto	rol	Saldo	Reajuste	Multa	Total
3567919	21/07/2011	01/08/2011	FERIA PINTO BANDEJON N* 02	382-524	9.610	365	2.693	12.668
3647837	18/01/2012	31/01/2012	FERIA PINTO BANDEJON N* 02	382-524	9.785	205	1.798	11.788
3799283	11/07/2012	31/07/2012	FERIA PINTO BANDEJON N* 02	382-024	91.732	734	8.322	100.788
3799284	11/07/2012	31/07/2012	FERIA PINTO BANDEJON N* 02	382-524	9.922	79	900	10.901
3886366	14/01/2013	31/01/2013	FERIA PINTO BANDEJON N* 02	382-024	65.214			65.214
3886367	14/01/2013	31/01/2013	FERIA PINTO BANDEJON N* 02	382-524	10.001			10.001
							Sub Total	196.264
							Reajuste	1.383
							Multa	13.713
							TOTAL DEUDA	211.360

7422/23

Jorge Fichin Carvajal  
RENTAS MUNICIPALES

Funcionario